



**Zmluva o službách cestovného ruchu**

Predmetom zmlúvy je záväzok cestovnej kancelárie (ďalej len CK) obstaráť pre cestujúceho a s tým zodpovedajúci záväzok cestujúceho zaplatiť CK dohodnutú cenu.

**OBSTARÁVATEĽ**  
Cestovná kancelária: JADRAN travel,SK s.r.o.  
Dénešova 4, 040 23 Košice  
IČO: 48 068 012, IČ DPH: SK 2120049360  
Bankové spojenie: VÚB a.s.  
IBAN:  
OR OS Košice 1, oddiel, Sro, číslo vkladky:36940/V

**OBJEDNÁVATEĽ**  
CDR Polomka  
Dimitrovova 12, 976 66 Polomka  
IČO: 35678461  
DIČ:  
BANKA:  
IBAN:

**CESTUJUCI:** **REZERVAČNÉ ČÍSLO** 2021 / 31

Meno, priezvisko: CDR Polomka e-mail: Tel.:  
Adresa: Dimitrovova 12, 976 66 Polomka Dátum nar.: KCP:  NIE

Spolucestujúci	Adresa	Dátum nar.	Typ poisťky	Poznámka
1 Đuricová Mária, Mgr.				NEPOISUJE CK
2 Školníková Darina				NEPOISUJE CK
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				

Názov ubytovacieho zariadenia\*: Hotel ADRIA\*\*\*  
Miesto pobytu: Kaštel Štafilić  
Ubytovanie: Chorvátsko  
Termin od: 22.8.2021 do: 27.8.2021  
Počet noci / dni: 3 / 4

OBJEDNANÉ SLUŽBY	Cena EUR	Osoby	Dni	Cena spolu	Platba	Dátum
Osoba na základnom lôžku (alebo ubyt. jednotka)	250,00 €	2	4	500,00 €	500,00 €	13.08.
Osoba na prístelke	0,00 €			0,00 €		
Dieťa 12 - 18 rokov	0,00 €			0,00 €		
Dieťa do 12 rokov	0,00 €			0,00 €		
ZLAVA	0,00 €			0,00 €		
Pobytová taxa osoba nad 18 rokov	2,00 €		4	0,00 €		
Pobytová taxa osoba 12 - 18 rokov	1,00 €		4	0,00 €		
Servisný poplatok osoba nad 3 roky	1,00 €		4	0,00 €		
KCP - EURO Komfort	3,00 €			0,00 €	<input type="checkbox"/> E-mailom klientovi	
KCP - EURO Plus	4,00 €			0,00 €	<input type="checkbox"/> E-mailom predajcovi	
Pripistenie opustenej domácnosti	3,00 €			0,00 €		
Asistencia k motorovému vozidlu	2,50 €			0,00 €		

**CELKOVÁ CENA EUR** 500,00 €

**POISTENIE**

Obstarávateľ: Generali Poistovňa, a.s., odštepny závod Európska cestovná poisťovňa  
Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, Slovenská republika  
IČO 35 709 332, zap. v OR SR Okr. súdu Bratislava I, oddiel 5a, vl. č. 1325/B  
Hlasenie poisťnej udalosti zo zahraničia: Eurog Assistance s.r.o., Na Pankráči 127, Praha 4, tel. +421 2 544 177 11, fax +421 2 544 101 74  
Poištník: CK JADRAN travel SK s.r.o., Dénešova 4, Košice, IČO 48 068 012  
Poištení: objednávatel a všetci účastníci zájazdu na vyššie uvedenej zmluve

CK je poisťovňa pre prípad úpadku podľa zákona 178/2018 Z.z. v Generali Poistovňa, a.s., odštepny závod Európska cestovná poisťovňa, v zmysle Všeobecných poisťných podmienok poistenia zájazdu a spojených služieb cestovného ruchu pre prípad úpadku cestovnej kancelárie ECP-VPP-INS-2020, číslo poisťnej zmlúvy 2407659954  
Neoddeliteľnou súčasťou tejto poisťnej zmlúvy sú Všeobecné poisťné podmienky cestovného poistenia ECP-VPP-2020 (ďalej len ECP-VPP-2020). Klient svojím podpisom potvrdzuje, že mu boli udovzdané a prevzal ECP-VPP-2020 a súhlasí s nimi. Klient zároveň svojím podpisom potvrdzuje, že mu bol pred uzavretím poistenia odovzdaný a prevzal informačný dokument o poisťnom produkte.  
Súhlas so spracovaním osobných údajov. Cestujúci akceptovaním zmlúvy súhlasí so spracovaním osobných údajov všetkých osôb v rozsahu (mená, priezvisko, kontaktná adresa, tel. číslo a e-mailová adresa, ktoré sú cestujúcimi v súlade so zákonom č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov a v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady EÚ č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracovaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, v informačnom systéme CK, ktorá poskytuje prostredníctvom tejto zmlúvy. Cestujúci súčasne vyhlasuje, že je splnomocnený ostatnými osobami, ktoré sú cestujúcimi, ktorých osobné údaje sú uvedené v tejto zmluve na uvedenie ich osobných údajov do tejto zmlúvy a na udelenie ich súhlasu na ich použitie na účel spracovania a na dobu potrebnú na poskytnutie služieb cestovného ruchu a realizácie súvisiacich práv a povinností. Účelom spracovania je zabezpečenie poskytnutia služieb cestovného ruchu. Osobné údaje budú poskytnuté tretím stranám za účelom plnenia služieb dohodnutých v tejto zmluve a to aj cezhranične.

Súhlasím so spracovaním osobných údajov v rozsahu uvedenom vyššie na účely poskytnutia zľav a iných výhod štátnym klientom v rámci verejného programu.  
 Súhlasím so spracovaním osobných údajov v rozsahu mená, priezvisko, telefon, email, bydlisko, na účely zasielania noviniek, katalógov a iných marketingových aktivít.